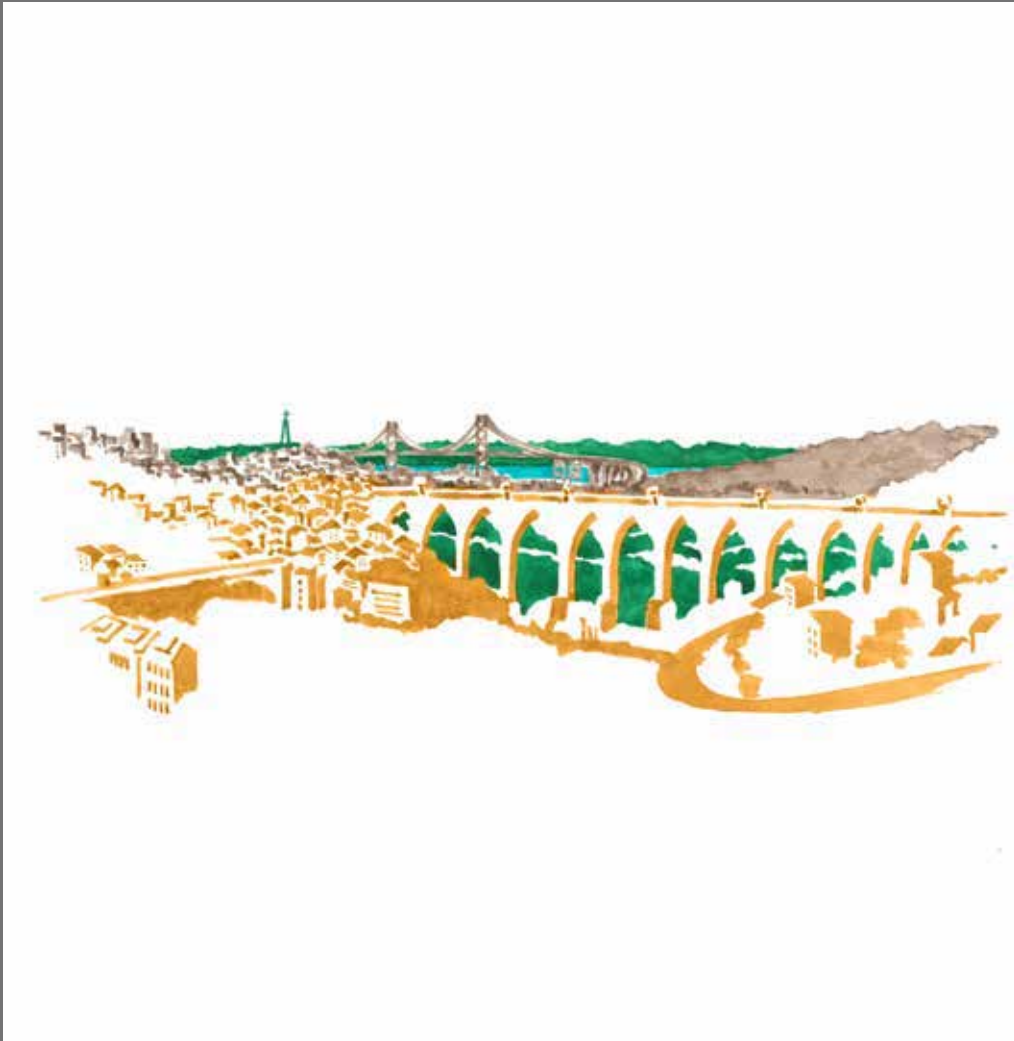



CORINTHIA
LISBON



IN-ROOM DINING

PEQUENO-ALMOÇO BREAKFAST

Disponível das 06h00 às 11h00
Available from 6 - 11am

PEQUENO ALMOÇO CONTINENTAL CONTINENTAL BREAKFAST

€19.50

Sumo de laranja natural, s eleição de pastelaria, torradas, compotas, manteiga, mel, iogurte, fiambre, queijo, café, descafeinado, chá ou chocolate quente e leite quente ou frio

Fresh orange juice, pastries, toasts, jams, butter, honey, yoghurt, ham, cheese, coffee, decaffeinated coffee, tea or hot chocolate and hot or cold milk

PEQUENO ALMOÇO INGLÊS ENGLISH BREAKFAST

€21.50

Sumo de laranja natural, café ou chá, dois ovos à sua escolha, bacon, salsichas, fiambre, salmão fumado, feijão cozido, tomate grelhado, cogumelos, batata Rösti, torradas, croissants, seleção de pastelaria, iogurte e fruta laminada

Fresh orange juice, coffee or tea, two eggs at your choice, bacon, sausages, ham, smoked salmon, baked beans, grilled tomato, mushrooms, Rösti potato, toasts, croissant, pastries, yoghurt and fresh laminated fruit

SAUDÁVEL HEALTHY

€17.5

Sumo de laranja ou toranja ou detox, descafeinado ou chá, pão de centeio ou pão integral, servido com compota sem açúcar e margarina, iogurte magro, cereais All-Bran, dois ovos cozidos e salada de fruta sem açúcar

Fresh orange juice or grapefruit juice or detox juice, decaffeinated coffee or tea, rye bread or whole grain bread served with sugar free jams and margarine, skimmed yoghurt, All-Bran cereals, two boiled eggs and sugar free fresh fruit salad

PEQUENO-ALMOÇO À LA CARTE À LA CARTE BREAKFAST

OMELETA À SUA ESCOLHA (DOIS OVOS) OMELET OF YOUR CHOICE (TWO EGGS)

€11.00

Por favor selecione os seus ingredientes favoritos: presunto, fiambre, fiambre de peru, queijo, cebola, cogumelos, salsa, espargos, tomate e pimentos

Please choose your favourite ingredients: smoked ham, ham, turkey ham, cheese, onion, mushrooms, parsley, asparagus, tomato and bell peppers

OVOS ESCALFADOS POACHED EGGS

Dois ovos escalfados sobre pão de brioche torrado
Two poached eggs on brioche toast

€8.50

OVOS MEXIDOS SCRAMBLED EGGS

Servidos com salmão fumado e espargos verde
Served with smoked salmon and green asparagus

€11.00

OVOS BENEDICT EGGS BENEDICT	€12.50
<i>Dois ovos escalfados e bacon sobre pão torrado com molho Holandês</i> <i>Two poached eggs and bacon on toasted bread with Hollandaise sauce</i>	
FRUTA FRESCA FRESH FRUIT	€10.00
<i>Fruta da época laminada Frutos vermelhos</i> <i>Fresh laminated fruit Red fruits</i>	
BIRCHER MÜESLI BIRCHER MÜESLI	€4.00
<i>Aveia, maçã, sumo de laranja, manga seca, sultanas e iogurte natural</i> <i>Oats, apple, orange juice, dry mango, raisins and natural yoghurt</i>	
PRATO DE QUEIJOS CHEESE PLATE	8.50
PRATO DE SALMÃO FUMADO SMOKED SALMON PLATE	€8.50
<i>Servido com torradas de centeio, crème fraîche e cebolinho</i> <i>Served with rye toast, crème fraîche and chives</i>	
PANQUECAS COM MAPLE SYRUP PANCAKES WITH MAPLE SYRUP	€6.00
WAFFLES COM FRUTA FRESCA WAFFLES WITH FRESH FRUIT	€6.00

Disponível das 11h00 às 23h30
Available from 11am - 10:30pm

SOPAS SOUPS

SOPA PICANTE DE CAMARÃO COM NOODLES <i>SHRIMP HOT SOUP WITH NOODLES</i>	€12.50
Cogumelos, Tomate, Chalota e Coentros <i>Mushrooms, tomato, shallot and coriander</i>	
CREME DE ABOBORA ASSADA NO FORNO (V) <i>ROASTED PUMPKIN SOUP (V)</i>	€7.00

PETISCOS BITES

TEMPURA DE BACALHAU, MAIONESE DE ALHO E CITRINOS <i>FRESH COD TEMPURA WITH GARLIC MAYONNAISE AND CITRUS</i>	€14.00
TÁRTARO DE VACA AROUQUESA <i>AROUQUESA BEEF TARTAR</i>	€14.00
TÁRTARO DE ATUM <i>TUNA TARTARE</i>	€15.00
"BULHÃO PATO" DE COGUMELOS (V) <i>MUSHROOMS IN GARLIC, WINE AND CORIANDER (V)</i>	€12.00
BURRATA COM TRUFA FRESCA, TOMATE E RÚCULA <i>BURRATA WITH FRESH TRUFFLE, TOMATO AND ROCKET</i>	€21.00

SALADAS

SALADS

QUINOA COM TOMATE CEREJA ASSADO €15.00
QUINOA WITH BAKED CHERRY TOMATO

Amêndoa, romã, manjeriço e vinagrete de framboesa (v)
Almonds, pomegranate, basil and raspberry sauce (v)

FRANGO FUMADO BT €16.00
LT SMOKED CHICKEN

Bacon, ovo, anchovas, tomate seco, croutons e molho cesar
Bacon, egg, anchovies, dried tomato, croutons and caesar sauce

SALADA DE CAMARÃO €14.00
SHRIMP SALAD

Manga, tomate cereja, queijo parmesão, molho de citrinos
Mango, cherry tomato, parmesan cheese and citric sauce

PRATOS PRINCIPAIS

MAIN COOURSE

MIL-FOLHAS DE AIPO, RAGOUT DE CEREAIS E JUS VEGETAL (V) €18.00
CELERIAC MILLE-FEUILLE, CEREALS RAGOUT AND VEGETABLE JUS (V)

PEIXE DO MERCADO €27.00
CATCH OF THE DAY

FEIJOADA DE POLVO €20.00
BRAISED OCTOPUS AND BEANS

BACALHAU COM ERVAS E FRUTOS SECOS €22.00
SALTED COD WITH HERBS AND DRIED FRUITS

RAIA, AÇORDA DE TOMATE E COENTROS €21.00
SKATE FISH WITH TOMATO AND CORIANDER AÇORDA

AS BOCHECHAS DO JAVALI E OS MILHOS NA BRASA €24.00
CHAR-GRILLED WILD BOAR CHEEKS SERVED WITH ROASTED POLENTA

COSTELA DE COMER A COLHER COM PURÉ DE BATATA TRUFADO €29.00
SLOW COCKED RIBWITH TRUFFLE POTATO PURÉE

PÁ DE CORDEIRO E BATATA COM CEBOLA NOVA €30.00
SLOW COOKED LAMB SHOULDER WITH BAKED POTATOES AND NEW ONIONS

CARNE MATURADA DRY AGED MEAT

ENTRECOTE 300 GR	€29.00
LOMBO 200 GR TENDERLOIN 200 GR	€29.00
NEW YORK 450 GR	€57.00

SANDUÍCHES SANDWICHES

CLUB SANDWICH CLUB SANDWICH	€16.00
--------------------------------	--------

*Peito de frango grelhado, alface, queijo, tomate, omelete de ervas e bacon
Grilled chicken breast, bacon, herb omelette, lettuce, cheese and tomato*

PREGO EM BOLO DO CACO STEAK IN "BOLO DO CACO"	€18.50
--	--------

*Com manteiga de alho Portuguese
Bread with garlic butter*

PREGO DE ATUM À PORTUGUESA PORTUGUESE TUNA	€18.50
---	--------

*Em bolo lêvedo, com tomate e chalota
With tomato and shallot*

SANDUÍCHE CLUB VEGETARIANA (V) VEGETARIAN CLUB SANDWICH (V)	€12.50
--	--------

*Alface, tomate, tofu, abacate, pesto e pepino
Lettuce, tomato, tofu, avocado, pesto and cucumber*

HAMBÚRGUERES HAMBURGERS

AUGUSTE BURGER

€20.50

Foie gras, compota de cebola roxa e rúcula. Acompanhado de batata ponte nova e molho Béarnaise
Foie gras, purple onion jam and arugula, served with twice fried potato and Béarnaise sauce

19TH CENTURY BURGER

€16.50

Hambúrguer Black Angus, molho barbecue, bacon, cornichons, queijo Cheddar, alface e tomate, acompanhado de batata doce
Black Angus burger, barbecue sauce, bacon, gherkins, Cheddar cheese, lettuce and tomato, served with sweet potato

TWICE BURGER

€15.50

Mini hambúrguer de frango com bacon, alface romana e molho Caesar
Mini hambúrguer de vaca com ovo de codorniz, queijo Cheddar, alface e tomate
Chicken burger with bacon, lettuce and Caesar dressing
Beef burger with hens egg, Cheddar cheese, lettuce and tomato

SOBREMESAS DESSERTS

MAÇÃ, CASTANHA E GELADO DE ALECRIM
APPLE, CHESTNUT AND ROSEMARY ICE CREAM

€8.50

QUEIJO DE CABRA FUMADO E PÊRA
SMOKED GOAT CHEESE AND PEAR

€8.50

BRÛLÉE DE LOUROCOM LARANJA E MEL
BAY LEAF CREAM BRÛLÉE WITH ORANGE AND HONEY

€8.50

DUAS TEXTURAS DE CHOCOLATE
TWO CHOCOLATE TEXTURES

€9.00

PAVLOVA DE FRUTOS VERMELHOS
RED BERRIES PAVLOVA

€9.00

CHEESECAKE DE PISTACHO
PISTACHIO CHEESECAKE

€10.00

GELADO ARTESANAL (1 ou 2 sabores)
HOME-MADE ICE CREAMS (one or two flavours)

€5.00 | €7.00

MENU 24 HORAS

24 HOURS MENU

Disponível das 23h30 às 07h00
Available from 11:30pm to 07:00am

SOPA DO DIA €8.50
SOUP OF THE DAY

Por favor contacte o Room Service
Please contact Room Service

TOSTA MISTA EM PÃO ALENTEJANO €13.50
HAM AND CHEESE TOAST IN ALENTEJO BREAD

TOSTA PORTUGUESA €17.50
PORTUGUESE TOAST

Presunto, queijo da Serra e óregãos em pão saloio
Smoked ham, Serra cheese and oreganos in white crusty bread

MARGARITA DE BÚFALA (V) €15.50
BUFFALO MARGHERITA (V)

Molho de tomate, mozzarella de búfala e manjeriço
Tomato sauce, buffalo mozzarella and basil

COMPONHA O SEU PRÓPRIO GELADO OU SORVETE (3 BOLAS) €10.50
MAKE YOUR OWN ICE CREAM OR SORBET (3 SCOOPS)

Gelado: chocolate, morango, nata e baunilha
Sorvetes: manga, limão e framboesa
Ice Cream: chocolate, strawberry, cream and vanilla
Sorbet: mango, lemon and raspberry

SALADA DE FRUTA €10.00
FRUIT SALAD

MENU INFANTIL CHILDREN'S MENU

Disponível das 11h00 às 23h30
Available from 11:00am to 11:30pm

CREME DE LEGUMES (V) VEGETABLES CREAM SOUP (V)	€8.50
CALDO DE GALINHA CHICKEN BROTH	€8.50
<i>Servido com massinha de letras</i> <i>Served with alphabet past</i>	
CACHORRO QUENTE HOT DOG	€10.50
<i>Servido com batata frita</i> <i>Served with fried potatoes</i>	€17.50
PANADOS DE FRANGO BREADED CHICKEN (HM)	€10.50
<i>Servidos com puré de batata e legumes salteados</i> <i>Served with mashed potatoes and sautéed vegetable</i>	
GOUJONETTES DE PEIXE FISH GOUJONETTES	€10.50
<i>Servidos com arroz de tomate malandrinho</i> <i>Served with tomato rice</i>	
ROBALINHO GRELHADO GRILLED SEA BASS	€10.50
<i>Servido com puré de cenoura e espargos</i> <i>Served with mashed carrot and asparagus</i>	
ALMÔNDEGAS COM ESPARGUETE SPAGHETTI AND MEATBALLS	€10.50
<i>Servidas com molho de tomate</i> <i>Served with tomato sauce</i>	

Na preparação de todos os itens deste menu, informamos que utilizamos um ou mais dos seguintes ingredientes: Cereais que contêm glúten (trigo, centeio, cevada, aveia e produtos à base destes cereais), Crustáceos e produtos à base de crustáceos, Ovos e produtos à base de ovos, Peixes e produtos à base de peixe, Amendoins e produtos à base de amendoins, Soja e produtos à base de soja, Leite e produtos à base de leite (incluindo lactose), Frutos de casca rija (amêndoas, avelãs, castanhas de caju, nozes pécan, castanhas do Brasil, pistácios, nozes e produtos à base destes frutos), Aipo e produtos à base de aipo, Mostarda e produtos à base de mostarda, Sementes de sésamo e produtos à base de sementes de sésamo, Dióxido de enxofre e sulfitos (concentrações superiores a 10 mg/kg ou 10 mg/l), Tremoço e produtos à base de tremoço e Moluscos e produtos à base de moluscos. Caso seja alérgico ou intolerante a alguma destas substâncias por favor consulte o seu empregado de mesa para o ajudarmos a selecionar os componentes da sua refeição.

Food Allergies and Intolerances: should you have any questions regarding the content or preparation of any of our food, please ask a member of the restaurant team. Food and beverage including appetizers served at the restaurant, can only be charged if ordered or consumed by the guest.

On preparation of all items mentioned in this menu, we kindly inform you that they may contain one or more of the following ingredients: Cereals that contains gluten (wheat, rye, barley, oat and ingredients with these cereals), Crustaceans and ingredients with crustaceans, Eggs and ingredients with eggs, Fish and ingredients with fish, Peanuts and ingredients with peanuts, Soya and ingredients with soya, Milk and ingredients with milk (including lactose), Tree nuts (almonds, hazelnuts, cashew, pecan nuts, Brazilian chestnuts, pistachios, nuts) and ingredients with these tree nuts, Celery and ingredients with celery, Mustard and ingredients with mustard, Sesame seeds and ingredients with sesame seeds, Sulphur dioxide and sulphites (in concentrations 10 mg/kg or 10 mg/l), Lupine bean and ingredients with lupine bean and Mollusks and ingredients with mollusks